



## REGLEMENT DES

### BETREIBERS

**OVS S.p.A.** mit Sitz in Mestre (VE) – Via Terraglio, 17 - UID-Nummer 04240010274.

### ART

Verkaufsfördernde Initiative.

### BEZEICHNUNG

**„OVS CARD 2023“**

### DAUER

Die Initiative findet im folgendem Zeitrahmen statt:

- Aktionszeitraum vom 01/03/2023 bis 31/12/2023;
- Rabattanforderung vom 01/03/2023 bis 31/12/2023.

### GEBIET

DEUTSCHLAND.

### TEILNEHMER

Alle OVS-Filialen, die das Werbematerial ausstellen und den Kunden das Reglement zur vorliegenden Initiative zur Verfügung stellen. Die Liste der an der Initiative teilnehmenden Filialen findet sich auf der Internetseite [www.ovsfashion.com](http://www.ovsfashion.com).

### ZIELGRUPPE

Endkunden, die Inhaber einer OVS CARD oder einer OVS Student CARD sind.

### ZWECK DER INITIATIVE

Kundenbindung über ein Treueprogramm, das Inhabern einer OVS CARD OVS CARD und OVS Student CARD exklusive Vorteile bietet.

### BESCHREIBUNG OVS CARD

Die OVS CARD ist eine elektronische Karte, die Zugang zu einer Reihe von Serviceleistungen verschafft.

Die OVS CARD kann gratis von allen volljährigen Personen in einer am Programm teilnehmenden OVS-Filiale oder auf der Internetseite [www.ovsfashion.com](http://www.ovsfashion.com) beantragt und in der Filiale abgeholt werden.

Um die OVS Student CARD in den zur Aktivierung berechtigten Filialen anzufordern, muss man zwischen 18 und 25 Jahre alt sein und ein Ausweisdokument vorlegen.



Die OVS CARD und OVS Student CARD sind gratis. Für ihren Erhalt sind die persönlichen Daten und Kenndaten des Inhabers erforderlich, die in Übereinstimmung mit den Datenschutzgesetzen verarbeitet werden.

Die OVS CARD und OVS Student CARD sind persönlich und nicht übertragbar. Sie können ausschließlich in den am Programm teilnehmenden Filialen (siehe Internetseite [www.ovsfashion.com](http://www.ovsfashion.com)) verwendet werden und berechtigen zur Inanspruchnahme folgender Serviceleistungen:

- News und Aktionen vorab über E-Mail oder SMS;
- spezielle Vorteile in der Woche des Geburtstags;
- 10 %-Sofortrabatt, der zum Zeitpunkt der Anmeldung für die OVS CARD oder OVS Student CARD, d.h. beim Erwerb der Karte gewährt wird.

Der Sofortrabatt ist nicht ersetzbar, nicht mit anderen Rabattgutscheinen oder Aktionen oder Schlussverkäufen kumulierbar, nicht in bar ablösbar, als inklusive Steuern zu betrachten und nicht teilbar.

- Nur für OVS Student CARD 10% Rabatt für jeden Einkauf, mit Ausnahme der Produkte aus der Mädchen-/Jungenabteilung; dieser Rabatt ist nicht mit anderen Rabatten und Rabattgutscheinen kumulierbar.

Die mangelnde Vorlage der OVS CARD oder OVS Student CARD zum Zeitpunkt der Bezahlung des Einkaufs ermöglicht keine Inanspruchnahme der den Inhabern der OVS CARD vorbehaltenen Serviceleistungen.

Bei mit OVS CARD oder OVS Student CARD getätigten Einkäufen ist keine Rückerstattung in bar möglich, außer in den gesetzlich vorgesehenen Fällen.

Bei Diebstahl oder Verlust der Karte sollte umgehend in der Filiale die Sperre der Karte und die kostenlose Ausstellung einer neuen Karte beantragt werden.

Während des Zeitraums der Initiative können zu besonderen Zeiten, die dem Kunden über das Werbematerial in den Filialen mitgeteilt werden, Vorteile oder Sonderangebote für OVS CARD- oder OVS Student CARD-Neuanmeldungen hinzugefügt werden.

#### **FUNKTIONSWEISE „PUNKTESAMMELSYSTEM“**

In dem im Abschnitt „DAUER“ angegebenen Zeitraum werden dem Kunden, der Inhaber einer OVS CARD oder OVS Student CARD ist und die CARD dem Kassensmitarbeiter einer am Programm teilnehmenden Filiale vor Beginn des Kassiervorgangs (unabhängig von der Nutzung der Serviceleistungen, zu denen die CARD berechtigt) vorlegt, 1 Punkt für jeden vollen Euro des Einkaufs auf dieser gutgeschrieben.

Beispiel: € 0,99 Einkauf = kein Punkt;

€ 6,15 Einkauf = 6 Punkte;

€ 11,80 Einkauf = 11 Punkte usw.

Für die Zuweisung der Punkte wird die Schlusssumme des Kassenbelags, d.h. der tatsächlich gezahlte Betrag nach Abzug von Gutschriften, Rabatten, Gutscheinen und dergleichen als Referenz herangezogen.



Kunden, die ihre Einkäufe am **DIENSTAG** tätigen, erhalten die doppelte Punktezahl, d.h. auf der CARD werden 2 Punkte für jeden vollen Euro des Einkaufs gutgeschrieben.

Von der Initiative (und damit auch von der Sammlung von Punkten) ausgeschlossen sind die Warenkategorien, bei denen dies per Gesetz untersagt ist.

Die mangelnde Vorlage der OVS CARD oder OVS Student CARD in der Filiale beim Einkauf erlaubt weder die Ansammlung noch die Nutzung von Rabatten.

Der Betreiber behält sich das Recht vor, den Teilnehmern die besten Konditionen zu bieten.

Über diese Bedingungen wird die Zielgruppe zu den Bedingungen informiert, die für die Hauptinitiative vorgesehen sind, insbesondere mit Informationsmaterialien in der Filiale.

## RABATTE UND NUTZUNGSBEDINGUNGEN

Mit den gesammelten Punkten bekommt der Karteninhaber Anspruch auf folgende Rabatte:

- **200 Punkte** = **10% Rabatt** für einen einmaligen Kauf;
- **400 Punkte** = **20% Rabatt** für einen einmaligen Kauf;
- **600 Punkte** = **30% Rabatt** für einen einmaligen Kauf;
- **1.000 Punkte** = **40% Rabatt** für einen einmaligen Kauf.

Beim Erreichen der nötigen Punkteschwelle kann der Kunde selbständig über das Einlösen der Punkte und den Erhalt des gewählten Rabatts ab dem ersten Einkauf nach demjenigen, der den Rabattanspruch ausgelöst hat, entscheiden.

Ab dem nächsten Einkauf beginnt das Punktesammeln ab dem Punkte-Restguthaben auf der Karte.

Beispiel:

- Der Karteninhaber erreicht einen **Stand von 450 Punkten**: Zum Zeitpunkt der Bezahlung seiner Einkäufe an der Kasse einer teilnehmenden Filiale hat er die Möglichkeit, zu entscheiden, ob er einen 10 %-Rabatt für 200 Punkte oder einen 20 %-Rabatt für 400 Punkte erhalten möchte. Der Rabatt wird vom laufenden Einkauf abgezogen.
- Der Karteninhaber entscheidet sich für den 20 %-Rabatt (für 400 Punkte) und teilt dies dem Kassenmitarbeiter mit. Dieser sorgt dafür, den Rabatt auf den laufenden Einkauf anzuwenden und die Punkte automatisch abzuziehen.
- Ab dem ersten Einkauf nach Anforderung des gewünschten Rabatts sammelt der Karteninhaber wieder Punkte, wie in vorliegendem Dokument vorgesehen. Dabei startet er bei einem Restguthaben von 50 Punkten.
- Der Karteninhaber muss den Rabatt ab dem ersten Einkauf nach dem Erreichen der nötigen Punktemenge verwenden.



Der Rabatt muss beim Kassensmitarbeiter in der Filiale beim laufenden Einkauf angefordert werden. Dieser sorgt gleichzeitig dafür, die nötigen Punkte von der Karte des Antragstellers abzuziehen.

Die oben angegebenen Rabatte sind nicht in bar ablösbar. Außerdem haben die Anspruchsberechtigten auch nicht die Möglichkeit, mit oder ohne Zuzahlung, andere Produkte oder Rabatte zu erhalten.

Die Rabatte verstehen sich als inklusive Steuern, sind nicht untereinander und auch nicht mit anderen Rabatten, Rabattgutscheinen oder Aktionen oder Schlussverkäufen kumulierbar und nicht teilbar.

Nach Ablauf des im Abschnitt „DAUER“ angegeben Zeitraums verfallen alle nicht verwendeten Punkte und geben keinerlei Recht auf Rückerstattung in bar oder in anderer Form.

#### **KOMMUNIKATIONSMITTEL DER INITIATIVE**

Die Initiative wird den Kunden über Pop-Materialien, Broschüren, Internetseite [www.ovsfashion.com](http://www.ovsfashion.com) und Newsletter mitgeteilt.

Das komplette Reglement finden Sie in den teilnehmenden Filialen und auf der Internetseite [www.ovsfashion.com](http://www.ovsfashion.com); Eventuelle Änderungen (unter Einhaltung der von den Teilnehmern erworbenen Rechte) am Reglement im Laufe der Initiative werden den Kunden mit den gleichen Methoden zur Kommunikation mit der Zielpublikum, die diesem Reglement vorbehalten sind, mitgeteilt.

Das vorliegende Reglement in der offiziellen Version wird am eingetragenen Sitz des Betreibers aufbewahrt.

#### **VERARBEITUNG DER PERSONENBEZOGENEN DATEN**

Die mit dem Antragsformular gesammelten Informationen werden zu den Zwecken und in der Art und Weise verwendet, die in der Datenschutzerklärung angegeben sind. Diese wird dem Kunden bei der Beantragung der Karte ausgehändigt.

Diese mit größtem Respekt für die Vertraulichkeit gesammelten und verarbeiteten Daten ermöglichen es der betreibenden Gesellschaft, die Bedürfnisse ihrer Kunden besser kennenzulernen. Außerdem helfen sie der betreibenden Gesellschaft bei der Erstellung und Gewährung vorteilhafter kommerzieller Angebote, Werbeinitiativen und eventueller, den Inhabern vorbehaltener Punktesammlungen.

Im Falle von Hinweisen und/oder Reklamationen oder, um die Löschung der eigenen persönlichen Daten anzufordern, kann der Kunde eine Mitteilung im dazugehörigen Datenschutz-Bereich auf der Internetseite [www.ovsfashion.com](http://www.ovsfashion.com) senden.